



ВІДЗНАЧЕННЯ СТОЛІТТЯ УКРАЇНСЬКОЇ ПРАВОСЛАВНОЇ ЦЕРКВИ В КАНАДІ

1918 - 2018

CENTENNIAL OF THE UKRAINIAN ORTHODOX CHURCH IN CANADA

CENTENAIRE DE L'ÉGLISE ORTHODOXE UKRAINIENNE AU CANADA

ПРОГРАМА PROGRAM PROGRAMME

СУБОТА
SATURDAY
SAMEDI

22

ВЕРЕСНЯ
SEPTEMBER
SEPTEMBRE

НЕДІЛЯ
SUNDAY
DIMANCHE

23

ВЕРЕСНЯ
SEPTEMBER
SEPTEMBRE

*Квитки на бенкет
Banquet tickets
Billets pour le banquet*

\$35

*Студенти
Students
Étudiants*

\$15

*Діти до 13р.
Безкоштовно*

*Children under 13
Free*

*Enfants moins 13 ans
Gratuit*

5 pm Вечірня. Перекуска. Зустріч Єпископа Андрія з молоддю.
Vespers, wine and cheese, Bishop Andriy meets with youth.
Vêpres, vin et fromage, Vladyka Andriy rencontre des jeunes.

9:30 am Зустріч Його Преосвященства Андрія, Єпископа Східної Єпархії.
Meeting of His Grace, Andrew, Bishop of the Eastern Eparchy.
Rencontre avec Son Excellence, Andriy, évêque de l'éparchie de l'Est du Canada.

10:00 am Архиерейська літургія за участю священників Українських Православних церков Монреалю.
Pontifical Liturgy with the participation of priests of the Ukrainian Orthodox Churches in Montreal.
Liturgie pontificale avec la participation de prêtres des églises orthodoxes ukrainiennes à Montréal.

12:30 pm Бенкет (\$) у церковній залі. Святковий концерт за участю дітей рідної школи ім. митрополита Іларіона, тріо "Роса", танцювального колективу "Троянда", ансамблю "Черемшина", хору катедр св. Софії та інших.
Banquet (\$) in the church hall. Cultural program with the participation of the Metropolitan Ilarion Ukrainian School students, Rossa Trio, Troyanda Ukrainian Dancers, Cheremshyna Trio, St. Sophie Cathedral Choir, Pokrova Church Choir and others.
Banquet (\$) dans la salle paroissiale. Programme culturel avec la participation des élèves de l'école ukrainienne Métropolitane Ilarion, le trio Rossa, les danseurs ukrainiens Troyanda, le trio Cheremshyna, le chœur de la cathédrale Ste Sophie, le chœur de l'église Pokrova et bien d'autres.

ІНФОРМАЦІЇ / INFORMATION:
Симон / Simon
514-983-3358

Українська Православна Катедра Св.Софії
St. Sophie Ukrainian Orthodox Cathedral
Cathédrale orthodoxe ukrainienne Sainte-Sophie
6255, boul. Saint-Michel (Bellechasse), Montréal